

**17. Tagung der Gesellschaft für Interlinguistik e.V. (GIL), 23.-25.11.07**  
**"Plansprachliche Bibliotheken und Archive"**  
**- Vorläufiges Programm -**

**Freitagabend, d. 23. 11.07**

19,30-22,00 17. Jahresversammlung der GIL

**Sonnabend, d. 24.11.07 (Vormittag), Fachprogramm**

9,00 – 10,00

Dr. Detlev Blanke (Berlin, GIL)

Plansprachliche Bibliotheken und Archive – Charakteristika und Probleme

10,00-10,30 Kaffee-Pause

10,30-11,30

Hofrat Mag. Herbert Mayer (Österr. Nationalbibl., Wien) Traditionelle Bibliotheken – neue Herausforderungen  
(Die Sammlung Plansprachen der Österreichischen Nationalbibliothek)

11,30-12,30

Grit Ulrich (Berlin, Bundesarchiv)

Esperanto in den Archiven der „Stiftung Archiv der Parteien und Massenorganisationen der DDR im Bundesarchiv“ (SAPMO)

12,30-14,00 Mittagspause

**Sonnabend, d. 24.11.07 (Nachmittag), Fachprogramm**

14,00 – 15,00

Marek Blahuš (Brno, Masaryk-Univ.)

Vorschlag zur Schaffung eines Superkatalogs und digitalen Archivs der Esperanto-Literatur im Internet

15,00-15,30 Kaffeepause

15,30-16,30

Prof. Dr. Erich-Dieter Krause (Univ. Leipzig)

Probleme der Esperanto-Lexikographie für Deutsch – unter besonderer Berücksichtigung der Großen Wörterbücher

16,30-17,30

PD Dr. Dr. Rudolf-Josef Fischer (Univ. Münster)

Die Namen der deutschen Bundesländer auf Esperanto

17,30-18,30

Fritz Wollenberg (Berlin)

Plansprachen im Archiv der Berlin-Brandenburgischen Akademie der Wiss.  
Das private Esperanto-Archiv von Gustav Kühlmann (Kopenhagen)

Bernhard Pabst (Berlin)

18,30 – 20,00 Abendpause

**Sonnabend, d. 24.11.07 (Abend)**

20,00-22,00

Fortführung der Diskussionen zum Schwerpunktthema  
und/ oder zur Esperanto-Lexikographie oder Reservevortrag Witkam

**Sonntag, d. 25.11.07 (Vormittag)**

9,00-10,00

PD Dr. Sabine Fiedler (Univ., Leipzig)

Interlinguistik an Universitäten – Erfahrungen aus Leipzig

10,00-10,30 Kaffeepause

10,30-11,30

Prof. Dr. Bengt-Arne Wickström (HU, Berlin)

Erfahrungen mit dem Seminar ‚Ökonomie und Sprache‘ an der Humboldt-Universität zu Berlin

11,30-12,30

Dr. habil. Cornelia Mannewitz (Univ. Rostock)

Sprache und Kommunikation – G8-Erfahrungen

12,30-13,00

Abschluss der Tagung

(Reservevortrag: Ing. Toon Witkam (NL): Ein Programm zum Korrekturlesen nach dem Scannen)